



M. Kelly R. Smith, président,
Presson Manufacturing Ltd., Nisku (Alberta)

La formule d'Équipe Canada nous a permis d'obtenir un contrat pour la réalisation d'un projet avec la compagnie pétrolière nationale du Pakistan (National Petroleum Company of Pakistan — OGDC). Avant cette mission, l'OGDC ne reconnaissait pas les entreprises canadiennes dans le secteur du pétrole. La mission d'Équipe Canada a changé tout cela.

M^{me} Claudette L'Heureux, vice-présidente d'International
Development, Les Produits Fraco Ltée, Mathias (Québec)

Retombées positives! Accélération des processus; effet d'entraînement pour conclure avec les partenaires; visibilité plus grande et positive des compagnies; échanges entre participants et possibilités d'entraide.

M. Edward Dawe, président,
Northland Associates Ltd., St. John's (Terre-Neuve)

Voyage fructueux. Le fait, pour une petite entreprise comme la nôtre, d'être associée à Équipe Canada nous a donné un niveau de crédibilité que nous n'aurions pas pu atteindre seuls.

M. Louis Larivière, président,
Groupe Sani-Mobile Inc., Lévis (Québec)

Le voyage nous a fait découvrir les possibilités d'affaires là-bas. En revenant, nous avons embauché une personne qui s'occupe uniquement de l'international pour nous.